

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ ΜΕΛΟΥΣ

ΝΙΚΟΥ ΒΕΗ.—*Στίχοι δύο Γερμανῶν φιλελλήνων εἰς Ρήγαν.*

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ ΠΡΟΣΕΔΡΟΥ ΜΕΛΟΥΣ

ΙΑΤΡΙΚΗ.—Τὸ πρόβλημα τῆς αίμοδοσίας εἰς τὸν στρατόν, ὑπὸ Ἐμμ.
Μανουσάκη*.

”Οτε ἔγινε, τὸ 1933, τὸ πρῶτον ἐν Εὐρώπῃ Συνέδριον τῆς μεταγγίσεως εἶχον ἐπιτελέσει πολὺ καλὴν ἐργασίαν εἰς τὸν τομέα τοῦτον. Πρῶτον, ὡργάνωσα εἰς τὸν Στρατὸν μικρὸν ἀλλὰ πλῆρες Κέντρον Αίμοδοσίας.

Ἐνα τῶν αίμοδοτῶν τοῦ Κέντρου τούτου ἐβράχευσεν ἡ Ἀκαδημία Ἀθηνῶν τὸ 1930 μὲ τὸ βραβεῖον ἀρετῆς καὶ αὐτοθυσίας.

Δεύτερον, εἶχον πρῶτος ἐφεύρει καὶ ἐφαρμόσει εἰς τὸν τυφοειδῆ πυρετὸν καὶ ἀλλας λοιμῶξεις τὴν θεραπείαν διὰ μεταγγίσεων ἀνόσου αἷματος, διὰ τὴν ὥστην ἔγιναν κατόπιν ἡμῶν λαμπραὶ ἐργασίαι ἵδια ἐν Γαλλίᾳ¹.

”Αν καὶ αἱ ἐργασίαι αὐταὶ ἔτυχον ἐνταῦθα πολὺ καλῆς ὑποδοχῆς, ἵδιως ἐκ μέρους τῶν χειρουργῶν, ἐν τούτοις οὐδὲν ἐγένετο τότε ὡς ἐζήτουν διὰ τὴν πρόοδον τῆς αίμοδοσίας καὶ μόνον τὸ 1935 κατώρθωσεν ὁ κ. M. Μακκᾶς νὰ ὀργανώσῃ αὐτὴν εἰς τὸν Ἐρυθρὸν Σταυρόν.

”Ἐν τῇ ἀλλοδαπῇ ὅμως αἱ ἀνακοινώσεις μας δὲν ἔμειναν ἀπαρατήρητοι, ὁ δὲ καθηγητὴς Hesse, ὅστις ἦτο ὁ εἰσηγητὴς τοῦ ἄνω Συνεδρίου, μοῦ ἔκαμε τὴν τιμὴν νὰ ζητήσῃ τὰς ἀντιλήψεις μου ἐπὶ τῶν προβλημάτων, ὃτινα ἐπρόκειτο ν' ἀπασχολήσουν τὸ Συνέδριον, ἵδιαιτέρως δὲ ἐπέμενε νὰ ἔχῃ τὴν γνώμην μου ἐπὶ τῶν αἰτίων καὶ τῆς θεραπείας τῶν ἐκ μεταγγίσεως ἀνεπιθυμήτων συμβαμάτων, τὰ δόποια καὶ ἀπετέλουν τότε σοβαρὰ ἐμπόδια εἰς τὴν διάδοσιν τῆς αίμοδοσίας.

Τὰ συμβάματα ταῦτα ἀπεδίδοντο εἰς τὴν δυσανοχὴν τοῦ δέκτου, ἐνῷ ὡφείλοντο, ὡς ἔγραψα εἰς τὸν Καθηγητὴν Hesse καὶ ὡς ἀνεκοίνωσα², εἰς ἀσυμβατότητα τῶν αἵματων, ἀσχετον πρὸς τὰς δύμαδας, διὸ καὶ ἐτάχθην ὑπὲρ τῆς προτιμήσεως αἵματος IV δύμαδος, ὅπερ ἐξ ὅλων εἶναι πλέον εὔσταθμὲς καὶ ἐπιδεκτικὸν προσμίξεων.

”Η θέσις τὴν δόποιαν ἔλαβα ἐδικαιώθη ἀπὸ τὴν κτηθεῖσαν πεῖραν κατὰ τὸν τελευταῖον πόλεμον, πεῖραν κολοσσιαίαν, ὅτε ἡ μετάγγισις ἐχρησιμοποιήθη εἰς τόσον

* EMM. MANOUSSAKIS, *Le problème de la transfusion aux armées. Données expérimentales.*

¹ Ἱατρ. Ἐταιρ. Παρισίων, Ὁκτ. 1928· 20 Ιανουαρίου 1932.—² Ἱατρ. Ἐταιρ. Ἀθηνῶν. Δεκέμβριος 1927. Φεβρουάριος 1928.

² Ἱατροί καὶ Ἀθῆναι. Ἀπρίλιος, Μάϊος 1935.—«Λοιμώδη Νοσήματα», Λάρισα 1937.

εύρειαν κλίμακα, ώστε διέθετεν έτησίως διά τὸν στρατόν του μετὰ τὸ 1943 5.371.664 λίβρας αἴματος.

Ἡ καταπληκτικὴ αὐτὴ χρῆσις αἴματος ἔδωκε τὴν εὔκαιρίαν νὰ γίνουν, ὡς φυσικόν, περὶ τὴν αἴμοδοσίαν νέκι πολυάριθμοι ἕργασίαι. Δι' αὐτῶν ἀνεκαλύφθη διπλάγων Ρῆσσος καὶ αἱ ὑποομάδες. Ἐπιστοποιήθη δὲ πλήρως ὅτι τὰ διάφορα αἴματα, ἀν καὶ συγγενῆ, διαφέρουν πάρα πολύ, ὡς εἶχον ἐξαγγείλει, στηριζόμενος εἰς τὰς διεσταυρωμένας ἀντιδράσεις.

Ἄπειδείχθη προσέτι ὅτι εἰς τὴν γένεσιν τῶν συμβαμάτων τῆς μεταγγίσεως ἔπταιε σχεδὸν πάντοτε, ὡς ὑπεστήριζα, τὸ αἷμα καὶ πολὺ σπανίως ἡ δυσανοχὴ τοῦ δέκτου, διότι τὰ συμβάματα αὐτὰ ἔπαυσαν νὰ ἐμφανίζωνται συχνά, ἀφ' ἣς ἐλήφθη πρόνοια νὰ μεταγγίζεται αἷμα μὴ ἐρχόμενον ποσῶς εἰς ἐπαφὴν μὲ τὴν ἀτμόσφαιραν καὶ ἀφ' ἣς ἔγινε χρῆσις εἰδίκου ὑλικοῦ τελείως καινουργοῦς καὶ οὐδετέρου, ἀπορριπτομένου μάλιστα πάντοτε μετὰ τὴν χρῆσιν. Ἀπὸ τὸν πόλεμον πρόκειται τέλος καὶ ἡ ἐφεύρεσις τῆς διὰ πλάσματος ἀνανήψεως τοῦ τραυματίου καὶ τῆς χρήσεώς του καὶ εἰς ἀλλας παθολογικὰς καταστάσεις.

Οὕτω μετὰ τὰς τοιαύτας κατακτήσεις ἡ αἴμοδοσία ἔλαβεν ἔκτασιν μεγίστην εἰς τὰς ἐνδείξεις τῆς, ἐπειδὴ δὲ δὲν συναντᾷ ἔκτοτε ἐπιφυλάξεις, διότι καλῶς ἔκτελουμένη αὕτη ὠφελεῖ μόνον χωρὶς νὰ βλάπτῃ, ἡ ἐφαρμογὴ της ἐγενικεύθη παντοῦ.

Μετὰ τὴν τοιαύτην ὅμως ἐξέλιξιν αὐτῆς τὸ πρόβλημα τοῦ πορισμοῦ τοῦ αἵματος τὸ ὄποιον ἥδη ἥτο ποτε ποτερὸν καὶ ὅτε ἔγινοντο σχετικῶς ὀλιγώτεραι μεταγγίσεις, τίθεται σήμερον κατὰ τρόπον πιεστικώτατον. Διὰ κάθε Μεραρχίαν ἥτις εἰσέρχεται εἰς τὸν ἀγῶνα ἔχομεν ἀνάγκην 200 χιλιογράμμων αἵματος ἀνὰ δίμηνον τούλαχιστον.

Ἐὰν προστεθοῦν εἰς τὰς τοιαύτας ἀνάγκας αἱ ποσότητες αἵματος, αἵτινες ἀπαιτοῦνται διὰ τὰς ἀπωλείας ὑγείας τοῦ ἀμάχου πληθυσμοῦ φθάνομεν εἰς τὸ ποσὸν τῶν 3600 kg. κατὰ δίμηνον.

Οἱ πόροι τῆς σημερινῆς Ὁργανώσεως αἴμοδοσίας δὲν φθάνουν τὰ 227 kg. κατὰ δίμηνον, δηλαδὴ οὕτε διὰ τὴν περίοδον εἰρήνης ἐπαρκοῦν.

Τελευτῶντος τοῦ παρελθόντος ἔτους ἔλαβε χώραν τὸ 5ον Συνέδριον τῆς Ἰατροχειρουργικῆς Ἐταιρείας τοῦ ὄποιου ἀντικείμενον συζητήσεως ἥτο τὸ θέμα τῆς αἱμοδοσίας κατ' ἐπιτυχῆ θέλησιν τοῦ Προέδρου αὐτοῦ Καθηγητοῦ κυρίου Οἰκονόμου.

Ὀρισθεὶς εἰς τοῦτο εἰσηγητὴς μὲ τὸν καθηγητὴν κ. Γούτταν, ἐπρότεινα νὰ ἐνισχυθῇ ὁ Ἐρυθρὸς Σταυρός, ὅπως ὀλοκληρώσῃ τὸ λαμπτέρον του ἔργον, ἀναπτυσσομένων τριῶν εἰσέτι Σταθμῶν διεσπαρμένων ἀνὰ τὴν Χώραν.

Οἱ 10,000 δόται, τῶν ὄποιων ἔχομεν ἀνάγκην, δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ εὑρεθοῦν εἰς ἐν καὶ μόνον κέντρον, εἶναι ἀλλωστε καὶ φρόνιμον ἡ ὑπηρεσία αὕτη νὰ διασφαλιθῇ κατανεμομένη ἀνὰ τὴν χώραν.

Πρέπει δὲ τὴν ὀργάνωσιν αὐτὴν νὰ τὴν ἀναπτύξῃ ὁ Ἐρυθρὸς Σταυρὸς καὶ λόγῳ πείρας καὶ διότι θὰ ἔξασφαλισθῇ ἡ συνέχισις τῆς αἰμοδοσίας καὶ ἐν περιπτώσει πολεμικῆς ἀτυχίας. Τὸ ζήτημα ἐπίσης τῆς ὁμοιογενείας τοῦ ὑλικοῦ καὶ τῆς προμηθείας του ἐπὶ ἀποκλεισμοῦ τῆς Χώρας μόνον οὕτω θὰ διασφαλισθῇ. Συμπληρώνων τὰς προτάσεις μου, εἴπον ὅτι διὰ νὰ ἔξασφαλισθῇ ἐπάρκεια αἷματος πρέπει τὴν πρωτεύουσαν ταύτην ὀργάνωσιν τοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ νὰ τὴν πλαισιώσωμεν μὲ νοσοκομειακὰ ὅργανα αἷμοδοσίας, ὥστε νὰ δύναται ὁ Ἐρυθρὸς Σταυρὸς ἐν ὥρᾳ πολέμου νὰ προωθῇ εἰς τὸ μέτωπον ὅλον τὸ διαθέσιμον αἷμα IV ὁμάδος. Ο στρατὸς βέβαια, ὅστις ἐν εἰρήνῃ ἔχει ἐν κέντρον αἷμοδοσίας, θὰ πρέπῃ νὰ ἀναπτύξῃ καὶ οὗτος μονάδας αἷμοδοσίας ἐμπολέμου συνθέσεως, ἀλλ' αὖται, καθὼς γνωρίζετε, ἔχουν περιωρισμένους πόρους αἷμοληψίας. Πράγματι ἐν τῷ βαλκανικῷ χώρῳ, ὅπως μὲ ἐδίδαξεν ἡ πεῖρα, ὁ στρατὸς μάχης ἐκτίθεται συχνὰ εἰς στερήσεις καὶ δεινάς κακουχίας καὶ ἡ αἷμοληψία εἰς τὴν ζώνην τῶν πρόσων εἶναι ὡς ἐκ τούτου ἀνέφικτος.

Ἐπρότεινα νὰ καθιερωθῇ ἡ ὑποχρεωτικὴ αἷμοδοσία ἀπὸ μέρους τῶν στρατευομένων ὥρισμένων κατηγοριῶν τῶν μετόπισθεν. Τὸ Συνέδριον υἱοθέτησε τὰς γενικὰς ταύτας προτάσεις τῶν Εἰσηγητῶν, στηριζόμενον δὲ καὶ εἰς τὰς ἀνακοινωθείσας ἐν αὐτῷ συναφεῖς ἔργασίας, ὑπέβαλεν ὅπου δεῖ τὰς σχετικάς του εὐχάς. Διὰ νὰ ἐπιτευχθοῦν ὅμως αἱ κατεπείγουσαι καὶ τόσον ἀναγκαῖαι εἰς τὴν χώραν βελτιώσεις, ὑποβάλλεται ἡ εὐχή, ὅπως ἡ σοβαρωτάτη αὐτὴ ὑπόθεσις τύχη καὶ τοῦ εύμενοῦς τῆς Ἀκαδημίας ἡμῶν ἐνδιαφέροντος.

Εἰς τὴν χώραν μας ἡ αἷμοδοσία εἶναι καθυστερημένη. Ἄρκει νὰ ὑπενθυμίσω ὅτι τὸ 1940—41 προωθήθησαν εἰς τὸ μέτωπον μόλις 210 κιλὰ αἷματος. Ἐχει σημειωθῆ ἐπ' ἐσκάτων μεγάλη πρόοδος, διότι τὸ παρελθόν ἔτος διετέθησαν μόνον διὰ τὰς μονάδας μάχης 328 κιλ. 800 γρ. αἷματος. "Οσον περισσότερον θὰ διαδίδεται ἡ αἷμοδοσία, θὰ μανθάνῃ ὁ λαὸς ἐξ ἴδιας ἀντιλήψεως ὅτι ἡ χορήγησις αἷματος εἶναι ἀβλαβής, ἐνῷ ὡς παρετήρησα, ἡ διαφήμισις δὲν αἴρει τόσον εὔκόλως τὰς προκαταλήψεις του. Εἰς τὸ κέντρον αἷμοδοσίας τοῦ στρατοῦ ἐμελέτησα διαφόρους ἐπιστημονικὰς λύσεις σκοπούσας νὰ ἀξιοποιήσουν περισσότερον τοὺς σημερινούς μας πόρους αἷμοδοσίας. Μὲ τὸν μαθητήν μου κ. Σταθόπουλον ἡρευνήσαμεν, ἐὰν θὰ ἡτο δυνατὸν οἱ δόται νὰ δίδουν περισσότερον αἷμα. Ἐπὶ ἐν καὶ ἡμίσιο ἔτος παρηκολουθήσαμεν τὴν ἐπίδρασιν τῶν ἀφαιμάξεων ἐπὶ ζώων. Αἱ διαδοχικαὶ ἀνὰ 10 ἢ 15 ἡμέρας ἀφαιμάξεις, ὅχι μόνον δὲν ἔξαντλούν τὸ αἷμοποιητικὸν σύστημα, ἀλλὰ ἐπάγονται μᾶλλον τόνωσιν αὐτοῦ. Τὸ ξηρὸν ὑπόλειμμα τοῦ αἵματος ἡ διατηρεῖται φυσιολογικὸν ἡ καὶ αὐξάνει. "Οθεν νομίζω ὅτι δυνάμεθα ἀκινδύνως νὰ προβαίνωμεν εἰς τὴν αἷμοληψίαν κατὰ μῆνα ἀντὶ κατὰ δίμηνον, ὡς συνηθίζεται.

Βεβαιοῦται πειραματικῶς ὅτι μετὰ γενναίων ἀφαιμάξεων ἀντιστοιχοῦσαν εἰς τὰ

$\frac{6}{9}$ τῆς κυκλοφοριαῆς σταθερᾶς, ἡ ἀνάπλασις ἔχει συντελεσθῇ σχεδὸν πλήρως τὴν 15^η ἡμέραν. Κατὰ τὴν ἀνάκτησιν τῶν φυσιολογικῶν στοιχείων τοῦ αἵματος προτρέχουν τὰ ἐρυθρὰ αἷμοσφαιρια, ἀπὸ δὲ τὰ λευκώματα καθυστεροῦν μόνον τὰ μετέχοντα εἰς τὴν πῆχυν στοιχεῖα. Ἐπανεξήτασα τὸ ζήτημα τοῦ καθορισμοῦ τῶν πραγματικῶν ἀναγκῶν αἵματος, ἵνα ἐπιδιώκεται εἰς τὸ μέλλον ἡ ἀνάνηψις τοῦ τραυματίου μὲν ἀκριβοδικαίαν χρῆσιν αἵματος. Οὕτως αἱ ἀνάγκαι τῆς αἷμοδοσίας θὰ περιορισθοῦν ἀντιστοίχως.

Ἡ σχετικὴ πρὸς τὸ θέμα τοῦτο μελέτη ἀπέδωκε στοιχεῖα ἄξια πολλῆς προσοχῆς.

Καὶ πρῶτον πρέπει νὰ γίνῃ μία διάκρισις. Πρεσβεύομεν ὅτι οἱ διάφοροι θηλαστικοὶ ὄργανισμοὶ ἔχουσιν αἷμα ἵσον πρὸς τὸ $\frac{1}{9}$ τοῦ βάρους. Ἡ φυσιολογικὴ αὕτη σταθερὰ λαμβάνεται ὡς βάσις διὰ τὰς ἐκτιμήσεις μακεσ ἐπὶ αἷμορραγίας καὶ τὸν καθορισμὸν τοῦ μεταγγιστέου ποσοῦ αἵματος. Τὴν βάσιν ταύτην ὀφείλομεν νὰ τὴν ἐγκαταλείψωμεν, διότι δὲν ἐνδιαφέρει τὸ δλικὸν ποσὸν αἵματος ἐνὸς ζώου, ἀλλὰ τὸ ποσόν, τὸ κυκλοφοροῦν. Ἐὰν ἀφαιρεθοῦν ἀπὸ τὸ ἐν κυκλοφορίᾳ αἷμα τὰ $\frac{6}{9}$, τὸ ζῷον πίπτει εἰς κατάστασιν ὕπνου μετὰ ταχυπνοίας. Ἐὰν ἀφαιρεθῇ εἰσέτι τὸ $\frac{1}{9}$, ἀφοῦ ἀποκατασταθῇ τὸ δημιουργηθὲν ὑδραυλικὸν κενόν, παρατηρεῖται σπασμός, διαταραχὴ τῆς ἀναπνοῆς, καὶ συχνά, ἐνῷ ἡ καρδία πάλλεται ἀκόμη ἐπὶ πολλὴν ὥραν, ἐπέρχεται ὁ θάνατος ἐν ἀπνοίᾳ.

Ἐξάγεται ἐκ τούτων ὅτι μετὰ τὴν ἐμφάνισιν τοῦ ὕπνου δὲν ὑπάρχει εὔρὺ περιθώριον ἀσφαλείας. Ἡ ζωὴ τῶν νευρικῶν κέντρων παύει, ὅταν κατέλθωμεν κάτω τῶν $\frac{3}{9}$ τοῦ κυκλοφοροῦντος αἵματος.

Ὑπεστηρίχθη ὑπὸ τῶν Laybry καὶ Tzanck, ὅτι μετὰ αἷμορραγίαν ἐπέρχεται ἀμυντικῶς διαστολὴ τῶν φλεβῶν, κατακράτησις τοῦ αἵματος εἰς τοὺς φλεβικοὺς λάκους καὶ ὅτι ἡ καρδία πάλλεται ἐν κενῷ, ἐπέρχεται δὲ ὁ θάνατος, διότι δὲν ἔξωθεῖται αἷμα εἰς τὰ ἐγκεφαλικὰ κέντρα πάντα ταῦτα περιέχουσι μέρος ἀληθείας, ἀλλὰ δὲ ἔξ αἷμορραγίας θάνατος προκαλεῖται ἀλλως πως. Ὁ θάνατος ἐπίκειται ὅταν τὸ ἀπολεσθὲν αἷμα προσεγγίζῃ τὰ $\frac{7}{9}$ τοῦ κυκλοφοροῦντος, ἀποβαίνει δὲ μοιραῖος καὶ ἐπέρχεται ταχὺς κάτω τῆς σταθερᾶς ταύτης, ἔστω καὶ ἐὰν ληφθοῦν πειραματικῶς μέτρα ὥστε ὑδραυλικῶς ἡ κυκλοφορία νὰ συντελῆται φυσιολογικῶς. Τοῦτο τὸ ἐπιτυγχάνομεν ἐνίοντες φυσιολογικὸν ὄρὸν καὶ ἐξάγοντες αἷμα διαδοχικῶς μέχρις ὅτου ὑπερβῶμεν τὴν σταθερὰν ἀσφαλείας τῶν $\frac{6}{9}$. Ἡ ἀναπνοὴ θὰ παύῃ ὀπωσδήποτε, ὅταν ὑπερβῶμεν αὐτὸ τὸ ποσόν, ἔστω καὶ ἐὰν ἐπικαλεσθῶμεν τὴν συνδρομὴν τοῦ ὀξυγόνου, τοῦ διοξειδίου τοῦ ἀνθρακος, τοῦ ὄροῦ μὲν δυσανθρακικὸν νάτριον, μὲ γλυκόζην κλπ. Ἐφ' ὅσον δικαίως τὸ κυκλοφοροῦν ὑγρὸν θὰ περιέχῃ $\frac{3}{9}$ αἵματος, δὲν ὑπάρχει φόβος διὰ τὴν ζωήν, ἔστω καὶ ἐὰν προβῶμεν καὶ εἰς περιατέρω μείωσιν τοῦ πλάσματος.

Έκ τῶν πολλῶν τούτων πειραμάτων ἔξαγω τὰς ἔξης αίματολογικὰς καὶ κυκλοφορικὰς σταθεράς. Ή σταθερὰ τοῦ ἐν κυκλοφορίᾳ αἵματος εἶναι 45 γραμμ. αἷματος περίπου κατὰ χιλιόγραμμον βάρους. Ή σταθερὰ ἀσφαλείας τῆς ζωῆς εἶναι δλίγον τι ὑπὲρ τὰ 15 γραμμ. κατὰ χιλιόγραμμον. Ἀπώλεια αἵματος 30 γραμμ. κατὰ χιλιόγραμμον βάρους ἀποτελεῖ αίμορραγίαν συναγερμοῦ (hemorragie d'alarme), ἥτις εἶναι ἐπιδεκτική θεραπείας 100 τοῖς 100. Ἀπώλεια 35 γραμμ. αἵματος εἶναι αίμορραγία βεβαίου κινδύνου ἐπιδεκτική θεραπείας μόνον, ἐὰν ἐπέμβωμεν πρὸ τῆς συγκοπῆς, ἥτις ἐπέρχεται ἀτυχῶς πολὺ γρήγορα. Ἀνωτέρα αίμορραγία εἶναι ἀναποφεύκτως θανατηφόρος ὅτι δήποτε καὶ ἀν πράξωμεν μετὰ τὴν συγκοπῆν.

Κατόπιν τῶν ἀνωτέρω δυνάμεων νὰ κρίνωμεν, ὡς ἀκολούθως τὰ ζητήματα ἐπὶ τραυματίου ὅστις προσκομίζεται ἐκ τοῦ πεδίου τῆς μάχης ἀναίσθητος. Ο τραυματίας οὗτος ἐφ' ὅσον ζῇ, ἥ ἔχασε γύρω ἀπὸ τὰ $\frac{6}{9}$ τοῦ αἵματός του, ἥ εἶχεν ἀπώλειαν κατὰ τι ἀνωτέραν. Ἐπειδὴ ἥ ἐκτίμησις τοῦ ποσοῦ τούτου εἶναι ἀδύνατος κατὰ τὴν περισυλλογὴν καὶ εἶναι ἐδεχόμενον νὰ συμβαίνῃ τὸ δεύτερον, πρέπει νὰ τοῦ γίνῃ ἀμέσως εἰς τὸν σταθμὸν ἐπιδέσεως μετάγγισις ἀνω τῶν 300 γραμμ. αἵματος. Μετάγγισις πολὺ μεγαλυτέρας ποσότητος εἶναι περιττή, διότι ἐφ' ὅσον ζῇ ὁ τραυματίας εἶναι ἀδύνατον νὰ μὴν ἔχῃ εἰς τὰ ἀγγεῖα του πλέον τῶν $\frac{2}{9}$ τῆς κυκλοφορικῆς σταθερᾶς, ἀλλως θὰ ἀπέθνησκεν ἐπὶ τόπου. Μετὰ τὸ αἷμα θὰ μεταγγισθῇ ὅρὸς εἰς ποσὸν ἀνωτέρον τῶν 1000 γραμμ. διὰ τὴν κυκλοφορικὴν ἀποκατάστασιν. Μετὰ τὰ ἀνωτέρω προκύπτει ὅτι, ἐὰν θέλωμεν νὰ σώζωμεν τὰς πραγματικῶς ἐπικινδύνους αίμορραγίας, δφειλομεν νὰ ἔχωμεν τὸ αἷμα εἰς τὸν σταθμὸν ἐπιδέσεως τάγματος. Βεβαίως καὶ εἰς τὰ μετόπισθεν, ἐπιβάλλεται νὰ διαθέτωμεν αἷμα καθότι καὶ μὴ ἐπικινδυνοί ἀρχικῶς αίμορραγίαι καθίστανται κατόπιν τοιαῦται, ὡς ἐκ τῆς συνεχίσεως των.

"Ας ἔλθωμεν τώρα εἰς τοὺς τραυματίας, οἱ ὅποιοι μετὰ τὴν ἀπώλειαν συνειδήσεως συνεπείχ αίμορραγίας συνῆλθον, ὅταν ἔφθασαν εἰς τὸν σταθμὸν ἐπιδέσεως τάγματος ἥ εἰς τὸ χειρουργεῖον καὶ οἱ ὅποιοι δὲν πρόκειται πλέον νὰ αίμορραγήσουν, διότι ἐλήφθησαν τὰ προσήκοντα μέτρα. Τοῦτο σημαίνει ὅτι ἥ αίμορραγία των προσήγγισε χωρὶς νὰ ὑπερβῇ τὰ $\frac{6}{9}$ τοῦ αἵματος, ἀλλ' ἀφοῦ συνῆλθον, εἶναι βέβαιον ὅτι ἀπομένει εἰς αὐτοὺς ἥ σταθερὰ ἀσφαλείας ἥτοι τὰ $\frac{3}{9}$. Συνεπῶς εἰς τούτους ἥ δὲν θὰ γίνῃ ποσῶς μετάγγισις ἀλλὰ μόνον ὅρὸς δι' ἀποκατάστασιν κυκλοφορικήν, ἥ ἀν γίνῃ τοιαύτη — θὰ θῶμεν δὲ πότε καὶ διὰ ποιὸν λόγον — καὶ ποσὸν μικρότερον τῶν 300 γραμμ. εἶναι ἀρκετόν.

Συνεπῶς αἱ ἐκτελούμεναι σήμερον ὑπερβολαὶ ἐν τῇ αἵμοδοσίᾳ 1000 καὶ πλέον γραμμ. πρέπει νὰ σταματήσουν, διότι σπαταλᾶται ἀσκόπως τὸ διαθέσιμον αἷμα πρὸς θεραπείαν διαταραχῶν μὴ δφειλομένων εἰς τὴν ἀπώλειαν αἵματος, ἀλλ' εἰς ἄλλα αἴτια, διὰ τὰ ὅποια δέον νὰ ἀναζητηθοῦν ἀκριβεῖς αἴτιοι λογήσεις καὶ νὰ ἐφαρ-

μοσθῆ ή πρέπουσα θεραπεία. Ἐφ' ὅσον ὅμως ὁμιλοῦμεν περὶ παθολογίας ἐξ αἵμορραγίας, ή τοιαύτη παθολογία εἶναι συγκεκριμένη καὶ καταπολεμεῖται μὲν ὡρισμένα ποσὰ αἷματος. Ἐὰν μεταγγισθῇ τὸ πρέπον ποσὸν αἷματος καὶ ὁ τραυματίας παρὰ ταῦτα δὲν συνέρχεται, τοῦτο σημαίνει ὅτι πρέπει ν' ἀναζητηθῇ ἄλλη αἰτιολόγησις τῆς δεινῆς του θέσεως, διότι ἐπιμένοντες εἰς τὴν αἱμορραγικὴν αἰτιολογίαν ἀπαξιοῦμεν ἀπλῶς νὰ ἀναγνωρίσωμεν τὴν διαγνωστικὴν ἀδυναμίαν μας καὶ βλάπτομεν ἐκτὸς τοῦ ὅτι σπαταλῶμεν τὸ αἷμα μὲν τὸ ὄποιον θὰ ἡδυνάμεθα νὰ σώσωμεν ἄλλους τραυματίας.

Τελευτῶν, θὰ μνημονεύσω ὅτι ἐπὶ αἵματι ἔμμορφα καὶ ὑγρὰ στοιχεῖα δὲν ἔκκρέουν ως ἀπὸ πίθου. Αἱ φυσιολογικαὶ σταθεραὶ δὲν διατηροῦνται ἐπὶ ἐπαναληπτικῶν ἀφαιμάξεων. Τὰ στοιχεῖα τῆς πήξεως π.χ. χάνονται σχεδὸν ὅλα μὲ τὰς ἔξερχομένας ἐκ τῆς κυκλοφορίας πρώτας σοβαρὰς ποσότητας αἷματος. Τὸ ἵδιον γίνεται καὶ διὰ τὰ λευκὰ αἱμοσφαίρια ἀλλὰ ὀλιγώτερον. Τοῦτο ἔχει μεγίστην σημασίαν διὰ τὴν αἱμόστασιν, τὴν συγκόλλησιν τῶν ίστων καὶ τὴν θεραπείαν τοῦ τραύματος. Τὸ ἵδιον δὲ ἐνδιαφέρον κέντηται ἡ ὑπόθεσις αὕτη καὶ διὰ τὴν καθ' ἥμέραν χειρουργικὴν πρᾶξιν. "Οταν ὁ τραυματίας η ὁ χειρουργηθεὶς ἔχασε πολὺ αἷμα θὰ αἱμορραγήσῃ ἐν συνεχείᾳ, παρὰ πᾶσαν καλὴν αἱμόστασιν· οἱ τραυματικοὶ του ίστοι δὲν συγκολλῶνται μεταξύ των, τὰ δὲ ἐνδιαμέσως αὐτῶν αἱματώματα θὰ δυσχεράνουν τὴν ζασιν καὶ θὰ καταστοῦν ἀφορμὴ μολύνσεως¹.

Διὰ νὰ προλαμβάνωνται πάντα ταῦτα πρέπει νὰ μεταγγίζεται αἷμα. Ἰδοὺ διατί εἶπον ἀνωτέρω νὰ γίνεται μικρὰ μετάγγισις εἰς τοὺς αἱμορραγήσαντας πολὺ τραυματίας, ἔστω καὶ ἐὰν συνέρχωνται αὐτομάτως μετὰ τὸ αἱμορραγικὸν choc, τοῦθ' ὅπερ, ως ἐλέχθη, συμβαίνει ἐπὶ αἱμορραγίας μὴ ὑπερβάσης τὴν ἀπώλειαν συναγερμοῦ, ἢτοι τὰ 30 γραμμ. κατὰ χιλ. βάρους.

'Ομοίως θὰ μεταγγίζεται αἷμα εἰς τοὺς ἵδιους ἔστω καὶ ἐὰν συνῆλθον, ἐφ' ὅσον θὰ πρέπη νὰ χειρουργηθοῦν καὶ συνεπῶς θὰ αἱμορραγήσουν, διότι, ἐὰν δὲν τύχουν αἱμοδοσίας, θὰ ἐκτεθῶσιν εἰς βέβαιον κίνδυνον, καθότι, ως εἶπον ἥδη, ἡ ἀπόστασις ἥτις χωρίζει τὴν αἱμορραγίαν συναγερμοῦ, ἥν ὑπέστησαν, ἀπὸ τὴν αἱμορραγίαν βεβαίου κινδύνου εἶναι πάρα πολὺ μικρά.

R E S U M É

Dans la pathologie de l'hémorragie il ne faut pas considérer la masse totale du sang; Ce qui intéresse c'est la quantité en circulation; Elle constitue une constante qui est aux environs de 45 gr. par kilo de poids.

Une perte sanguine inférieure aux $\frac{6}{9}$ de cette valeur constitue une

¹ Τὴν αὐτὴν αἰτιολόγησιν ἀποδίδομεν εἰς τὰς ὑποτροπὰς τῶν παθολογικῶν αἱμορραγιῶν.

hémorragie qui amène des signes d'anémie proportionnée à la masse sanguine perdue, mais la vie n'est pas en danger.

La pathologie de l'hémorragie commence lorsque la perte sanguine approche les $\frac{6}{9}$, car autour de ce taux fatidique et un peu au delà de lui les centres nerveux (bulbares) sont exposés à des perturbations qui tiennent la vie par un fil.

Cette pathologie est très précise dans ses conséquences immédiates.

Ainsi une perte sanguine de $\frac{6}{9}$ est une hémorragie d'alarme (perte de connaissance).

A peine dépassée cette valeur ($\frac{7}{9}$) il y a le danger imminent de la syncope mortelle, qui ménace la blessé rapidement et irrévocablement si par une transfusion immédiate on ne la prévient pas.

Au delà de ce point l'hémorragie amène fatallement et instantanément la mort bulinaire.

Ainsi au point de vue vital entre l'hémorragie d'alarme et les hémorragies dangereuses l'écart est malheureusement très très faible.

Les conséquences pratiques de ce fait peuvent se résumer ainsi :

Les hémorragies qu'on traite à l'arrière, ne sont pas des hémorragies dangereuses, à moins qu'elles ne le soient devenues à cause de leur continuation.

Les hémorragies vraiment critiques ou hémorragies d'alarme et celles qui les dépassent un peu doivent être traitées au champ de bataille (poste de secours du bataillon), si non les blessés sont exposés très vite à des accidents irrémédiabiles.

Les blessés amenés aux postes de secours avec perte de connaissance et résolution, doivent subir une transfusion très supérieure à 300 gr. car leur hémorragie peut avoir dépassé un peu le taux d'alarme.

Si après cette perte de connaissance le blessé revient à lui, son hémorragie même si elle a atteint les $\frac{6}{9}$ n'a en aucun cas pu les dépasser; chez ces blessés une transfusion de 300 gr. est suffisante, mais même sans transfusion ces blessés sont à l'abri du danger, à moins d'une hémostase précaire ou incomplète ou si ils doivent être opérés.

Avec ces graves hémorragies les blessés perdent tous les éléments tromboplastiques du sang et sont sujets à un saignement sanguin pernicieux très dangereux, spécialement pour ceux qui ont affleuré l'hémorragie d'alarme.

Sur ces mêmes blessés l'accroissement des tissus est très géné et les hématomes intersticiels exposent à l'infection. Une petite transfusion écarte tous ces dangers.